

U wordt als **slachtoffer van een strafbaar feit** beschouwd wanneer u als gevolg van dat strafbare feit schade hebt geleden, bijvoorbeeld wanneer u lichamenlijk letsel hebt opgelopen of materiële, morele of andere schade hebt geleden vanwege een voorval dat volgens de nationale wet een strafbaar feit is. De wet kent u als slachtoffer van een strafbaar feit vóór, tijdens en na de gerechtelijke procedure bepaalde individuele rechten toe.

Als slachtoffer van een strafbaar feit hebt u rechten tijdens de gehele strafprocedure en u kunt die rechten op ieder moment uitoefenen tijdens deze procedure.

De strafprocedure in Slowakije begint met een fase van strafrechtelijk onderzoek door de politie, waarin bewijsmiddelen over het strafbare feit en de vermeende dader worden verzameld. Indien er voldoende bewijs is, wordt de zaak voor de rechter gebracht. Het proces wordt afgesloten met de veroordeling of vrijspraak van de verdachte door de rechter en eventueel een beslissing over uw verzoek tot schadeloosstelling voor de door u geleden schade. Tegen de beslissing van de rechter kan beroep worden ingesteld bij een hogere rechtbank.

Klik op de links hieronder voor meer informatie:

- 1 - [Mijn rechten als slachtoffer van een strafbaar feit](#)
- 2 - [De aangifte van een strafbaar feit en mijn rechten tijdens het onderzoek of het proces](#)
- 3 - [Mijn rechten na afloop van het proces](#)
- 4 - [Schadevergoeding](#)
- 5 - [Mijn rechten op ondersteuning en bijstand](#)

Laatste update: 27/03/2023

De verschillende taalversies van deze pagina worden bijgehouden door de betrokken lidstaten. De informatie wordt vertaald door de diensten van de Europese Commissie. Eventuele aanpassingen zijn daarom mogelijk nog niet verwerkt in de vertalingen. De Europese Commissie aanvaardt geen verantwoordelijkheid of aansprakelijkheid met betrekking tot informatie of gegevens in dit document. Zie de juridische mededeling voor auteursrechtelijke bepalingen van de lidstaat die verantwoordelijk is voor deze pagina.

1 - [Mijn rechten als slachtoffer van een strafbaar feit](#)

Welke informatie kan ik verwachten van de autoriteiten (bv. politie, openbare aanklager) nadat het strafbare feit is gepleegd, maar nog voordat ik aangifte van het strafbare feit heb gedaan?

Als slachtoffer van een strafbaar feit hebt u recht op de informatie die u moet worden verstrekt bij het eerste contact. Het eerste contact is meestal met de eerste politieambtenaar, een openbare aanklager, een arts of een organisatie voor slachtofferhulp.

Bij het eerste contact moet de politieambtenaar/openbare aanklager u de volgende informatie verstrekken:

procedures voor het indienen van een klacht in verband met het strafbare feit en de rechten en plichten van het slachtoffer/de burgerlijke partij in de strafprocedure (bv. het recht zich te laten bijstaan door een vertrouwenspersoon, de aanstelling van een vertegenwoordiger, de mogelijkheid van betekening of kennisgeving van stukken en inzage in het dossier);

organisaties voor slachtofferhulp (contactgegevens, vorm waarin zij hulp bieden); • mogelijkheden voor verlening van noodzakelijke medische zorg; toegang tot rechtsbijstand;

voorwaarden voor bescherming als er gevaar is voor leven of gezondheid of kans is op aanzienlijke materiële schade (bv. de mogelijkheid de dader uit de woning te zetten, het recht van de verdachte schadevergoeding te vorderen tot het verwachte bedrag van de schade aan de eigendommen);

recht op ondersteuning door een tolk en op vertaling van stukken;

maatregelen om uw belangen te beschermen waarop u een beroep kunt doen als u in een andere lidstaat woont;

beroepsprocedures in geval van schending van uw rechten door de politie en het parket;

contactgegevens voor alle correspondentie over de zaak waarin u slachtoffer bent;

procedures om schadevergoeding te vorderen;

bemiddelingsprocedures in het kader van strafprocedures;

mogelijkheden en voorwaarden om een transactie te sluiten;

mogelijkheden en voorwaarden voor vergoeding van de kosten van de strafprocedure.

Als u daarom vraagt, zal de politie of eventueel het parket u helpen om contact op te nemen met een organisatie voor slachtofferhulp die u beter kan bijstaan.

Zoekt u eerst medische hulp, dan moet het personeel van de zorginstelling u de contactgegevens van organisaties voor slachtofferhulp verstrekken.

Van organisaties voor slachtofferhulp kunt u de volgende informatie verwachten:

informatie over de wijze en omvang van de deskundige hulp en de vraag in hoeverre die hulp gratis is;

indien de organisatie niet de deskundige hulp biedt die u nodig hebt, verwijst zij u door naar een andere organisatie die u wel kan helpen;

uw rechten als slachtoffer, waaronder uw recht op schadevergoeding;

uw rechten als u optreedt als burgerlijke partij of getuige in het kader van een strafprocedure;

financiële en praktische zaken.

Ik woon niet in het EU-land waar het strafbare feit is gepleegd (EU-burgers en niet-EU burgers). Hoe worden mijn rechten beschermd?

Als u slachtoffer van een strafbaar feit in een andere lidstaat van de EU bent en u geen klacht kon of wilde indienen in het land waar het strafbare feit is gepleegd, kunt u dat doen bij een politieambtenaar of openbare aanklager in Slowakije. De reden waarom u geen klacht kon of wilde indienen, is niet van belang: of dat nu was omdat u geen tijd had, de afstand te groot was, het u ontbrak aan kennis van de taal, u bang was voor familie of om een andere reden. Als de openbare aanklager/politieambtenaar vaststelt dat hij niet bevoegd is om in uw zaak op te treden, stuurt hij uw klacht zo spoedig mogelijk door naar de bevoegde autoriteit in de EU-lidstaat waar het strafbare feit is gepleegd.

De bevoegde autoriteit neemt de benodigde maatregelen om de moeilijkheden die u als slachtoffer van een strafbaar feit ondervindt, zoveel mogelijk te beperken, met name wat de opzet van de procedure betreft. Dat betekent bijvoorbeeld dat u per videogesprek of per telefoon als getuige kunt worden ondervraagd.

Als u slachtoffer van een geweldsmisdrijf bent, kunt u een schadevergoeding aanvragen in de lidstaat waar het misdrijf is gepleegd, evenals in Slowakije, door een aanvraag in te dienen bij het Slowaakse ministerie van Justitie.

Welke informatie krijg ik als ik een strafbaar feit aangeef?

De politie geeft u in het bijzonder informatie over wat er met uw klacht wordt gedaan. Doorgaans neemt de politieambtenaar binnen dertig dagen een van de volgende beslissingen:

afwijzing van uw klacht en afsluiting van de strafprocedure

De politieambtenaar beslist dat de handeling noch als strafbaar feit noch als overtreding kan worden aangemerkt.

doorverwijzing van uw klacht naar de bevoegde autoriteit

De politieambtenaar oordeelt dat het feit geen strafbaar feit is maar een overtreding of een ander feit en stuurt de klacht daarom door naar de bevoegde autoriteit. Laatstgenoemde onderzoekt uw klacht opnieuw en leidt zo nodig een procedure in.

seponering van uw klacht

Dat is met name het geval als de dader is overleden, als hij niet strafrechtelijk aansprakelijk is vanwege zijn leeftijd (d.w.z. hij was jonger dan 14 jaar op het moment van de handeling) of als u als slachtoffer geen toestemming hebt gegeven voor de strafprocedure.

instelling van vervolging

De politieambtenaar stelt vast dat er geen redenen zijn om uw klacht te weigeren, door te verwijzen of seponeren, en stelt vervolging in.

De politieambtenaar moet u in kennis stellen van de beschikking (uznesenie) via betekening of kennisgeving op het adres dat u in uw klacht hebt opgegeven. Indien u aangifte hebt gedaan van een strafbaar feit en er op basis van uw klacht strafvervolging wordt ingesteld, wordt u op de hoogte gehouden van het verloop van de procedure (tenlastelegging van een bepaalde persoon, uitbreiding van de tenlastelegging, verwijzing van de zaak, buitenvervolginstelling, voorwaardelijk sepot of schorsing van de vervolging).

Kom ik in aanmerking voor gratis ondersteuning door een tolk of vertaling van stukken (wanneer ik contact opneem met de politie of andere autoriteiten of tijdens het onderzoek en het proces)?

U hebt het recht te vragen om een tolk. Een tolk wordt u toegewezen door de politie. Er zijn voor u geen kosten verbonden aan de diensten van de tolk, want die worden gedragen door de staat. U hebt ook het recht belangrijke beslissingen mondeling of schriftelijk te laten vertalen in een taal die u begrijpt.

Hoe zorgen de autoriteiten ervoor dat ik alles kan begrijpen en ook begrepen word (als ik een kind ben of als ik een handicap heb)?

De politieambtenaar/openbare aanklager houdt rekening met uw specifieke eigenschappen (bv. leeftijd, geslacht, handicap, oordeelsvermogen). De bedoeling is dat u als slachtoffer voldoende informatie krijgt in een vorm die u kunt begrijpen, zodat u uw rechten volledig kunt doen gelden en het gevoel hebt dat u met respect wordt behandeld.

Aan het verhoor van bijzonder kwetsbare personen, waartoe ook kinderen en personen met een handicap worden gerekend, wordt extra aandacht geschonken om ervoor te zorgen dat het later in de procedure niet nog een keer hoeft plaats te vinden. Daarom wordt het verhoor gefilmd en opgenomen. Voordat u als getuige wordt gehoord, raadpleegt de politieambtenaar een psycholoog of een deskundige over hoe het verhoor af te nemen. Laatstgenoemde is bij het verhoor aanwezig en ziet erop tot dat het correct verloopt.

Slachtofferhulpdiensten

Wie biedt slachtofferhulp?

Slachtofferhulp wordt verleend door organisaties die zijn opgenomen in het register van organisaties voor slachtofferhulp dat is in te zien via de website van het Slowaakse ministerie van Justitie, of door een centrum voor bescherming van slachtoffers van huiselijk geweld. Deze organisaties bieden u psychologische hulp en juridisch advies. U wordt begeleid door daartoe opgeleide medewerkers die u bijstaan in juridische kwesties of psychologische ondersteuning bieden. Indien nodig helpen zij u noodhuisvesting te vinden, contact op te nemen met uw gezin of familie of financiering te krijgen.

Verwijst de politie mij automatisch door naar slachtofferhulp?

Bij uw eerste contact met de politie informeert de politieambtenaar u over organisaties voor slachtofferhulp, hun contactgegevens en de vorm waarin zij hulp verlenen. Als u erom vraagt, zal de politieambtenaar u helpen contact met hen op te nemen.

Hoe wordt mijn persoonlijke levenssfeer beschermd?

De bij de strafprocedure betrokken autoriteiten zien erop toe dat beschermde persoonsgegevens of privé-informatie die niet direct samenhangen met het strafbare feit, met name die in verband met gezinsleven, verblijfplaats en correspondentie, niet openbaar worden gemaakt. Zij hebben met name oog voor de belangen van minderjarigen, jongeren en slachtoffers, van wie geen persoonsgegevens openbaar worden gemaakt.

Bij het indienen van uw klacht kunt u de politieambtenaar vragen er geen persoonlijke gegevens van u in op te nemen.

Moet ik eerst aangifte van een strafbaar feit doen voordat ik toegang heb tot slachtofferhulp?

U hebt recht op hulp, of u nu wel of niet een klacht indient.

Persoonlijke bescherming als ik in gevaar verkeer

Welke vormen van bescherming worden geboden?

De bevoegde autoriteiten beschikken over diverse maatregelen om slachtoffers in bescherming te nemen. De maatregelen verschillen ook naargelang de fase van de procedure. Het is de bedoeling dat uw deelname aan deze maatregelen vrijwillig is en dat u voldoende geïnformeerd bent over de risico's en de voordelen, zodat u een weloverwogen beslissing kunt nemen.

Als u samenwoont met de dader, kan de politie vanaf het moment dat u contact met haar opneemt en/of een klacht indient, de dader gedurende 14 dagen uit huis zetten. Het is de dader dan verboden het gemeenschappelijke appartement of de gemeenschappelijke woning te betreden. Vervolgens informeert de politie u over de mogelijkheid de rechter te verzoeken om een noodmaatregel waarbij de dader de toegang tot de gemeenschappelijke woning voor langere tijd wordt ontzegd. U kunt ook verzoeken om een noodmaatregel tegen een dader die niet met u onder één dak samenwoont. De rechter kan de dader verplichten uit de buurt te blijven bij uw woning, uw werkplek of plaatsen waar u vaak komt, of op geen enkele manier contact met u op te nemen.

Verder hebt u het recht aan te geven of u, wanneer de dader in vrijheid wordt gesteld of uit een van de inrichtingen ontsnapt, daarvan bericht wilt ontvangen.

Die informatie is voornamelijk bedoeld om u te beschermen mocht de dader u willen vinden (bv. als de dader iemand uit uw gezin of een naast familielid is).

U kunt die beslissing op ieder moment veranderen en de politie, de openbare aanklager en de rechtbank zullen daar dan rekening mee houden. Als er echter gevaar dreigt voor u of voor uw gezondheid, zal de politie/openbare aanklager/rechter u, ook als u dat niet wilt, op de hoogte stellen van de vrijlating of ontsnapping van de dader.

Wie kan mij bescherming bieden?

U wordt bescherming geboden door de politie en, in het kader van gerechtelijke procedures, de rechtbank.

Is er iemand die het risico beoordeelt dat de dader mij verdere schade toebrengt?

De politieambtenaar, de openbare aanklager, de rechter, maar ook de organisatie voor slachtofferhulp buigen zich elk afzonderlijk over uw zaak om te bepalen of u een bijzonder kwetsbaar slachtoffer bent. Zij onderzoeken of er een risico is dat u opnieuw slachtoffer wordt van de dader. Als er wordt vastgesteld dat de dader erop uit is u te intimideren, u te bedreigen, wraak te nemen of uw psychische of lichamelijke integriteit anderszins aan te tasten, nemen de bevoegde autoriteiten de nodige maatregelen.

Is er iemand die het risico beoordeelt dat het strafrechtstelsel mij verdere schade toebrengt (tijdens het onderzoek en het proces)?

Als slachtoffer hebt u recht op bescherming tegen verdere schade. Het gaat daarbij niet om schade die rechtstreeks het gevolg is van het gepleegde strafbare feit, maar om schade die anders voor u zou ontstaan als gevolg van de houding van personen of instellingen waarmee u in contact bent gekomen nadat het strafbare feit is gepleegd. Denk daarbij aan overheidspersoneel dat zich ongevoelig zou opstellen of niets zou doen voor uw bescherming, of de media die tactloos over uw zaak bericht zouden doen. Strafprocedures gaan vergezeld van mechanismen die ervoor moeten zorgen dat dit soort situaties zich niet voordoen. De politieambtenaar, de openbare aanklager, de rechter en de organisatie voor slachtofferhulp zijn verplicht om bij alles wat zij doen ervoor te zorgen dat u geen verdere schade ondervindt. Dat betekent bijvoorbeeld dat uw verhoor kan worden gefilmd en opgenomen, zodat u niet nog een keer hoeft te vertellen wat zich heeft afgespeeld. Verder kan slechts worden besloten tot medisch onderzoek voor zover dat nodig is voor uw bescherming en uitsluitend als dat nodig is met het oog op een strafprocedure.

Welke bescherming wordt geboden voor zeer kwetsbare slachtoffers?

Als bijzonder kwetsbaar slachtoffer hebt u recht op gratis specialistische bijstand door een organisatie voor slachtofferhulp. U wordt dan gedurende een periode van negentig dagen bijgestaan. Als daar aanleiding toe is, kan die periode op uw verzoek worden verlengd. De verleende bijstand omvat psychologische hulp en juridisch advies. U wordt begeleid door daartoe opgeleide medewerkers die u bijstaan in juridische kwesties of psychologische ondersteuning bieden. Indien nodig helpen zij u noodhuisvesting te vinden, contact op te nemen met uw gezin of familie of financiering te krijgen. Zij helpen u ook vast te stellen of uw leven of gezondheid gevaar loopt, en zij nemen maatregelen om u te beschermen.

Ik ben minderjarig – heb ik bijzondere rechten?

Naast alle rechten die u als bijzonder kwetsbaar slachtoffer vanwege uw minderjarigheid hebt, moeten de politie, het parket, de rechtbanken en de organisaties voor slachtofferhulp rekening houden met uw belangen.

Als u getuigt over gebeurtenissen die onaangenaam voor u waren, is er tijdens het verhoor een psycholoog of deskundige aanwezig om toe te zien op het verloop ervan. Eventueel kan de hoorzitting ook worden bijgewoond door een van uw ouders of docenten. Het verhoor is zo opgezet dat het in de verdere procedure niet nog een keer zal plaatsvinden; u mag alleen opnieuw worden gehoord wanneer dat nodig is.

Het wordt algemeen erkend dat een kind bijzondere behoeften heeft in het kader van een strafprocedure, en de instellingen waarmee u te maken krijgt, zullen dan ook rekening houden met uw leeftijd en behoeften.

Een familielid is overleden ten gevolge van het strafbare feit – wat zijn mijn rechten?

Als er ten gevolge van een strafbaar feit iemand van uw familie is overleden en u daardoor schade hebt geleden, wordt u eveneens als slachtoffer beschouwd. U hebt recht op informatie, met name over de mogelijkheid een klacht in te dienen, over de diverse fasen van de strafprocedure en over de contactgegevens van organisaties die u zouden kunnen helpen. Als u daarom vraagt, zal de politie of eventueel het parket u helpen om contact op te nemen met een organisatie voor slachtofferhulp die u beter kan bijstaan. Daarnaast hebt u recht op deskundige hulp, het recht te worden gehoord en het recht met waardigheid, respect en tact te worden behandeld.

Een familielid is slachtoffer van een strafbaar feit – wat zijn mijn rechten?

Als er ten gevolge van een geweldsmisdrijf iemand is overleden, worden zijn weduwe (haar weduwnaar) en kind(eren) ook als slachtoffer van een geweldsmisdrijf beschouwd. Als er geen weduwe (weduwnaar) en kind(eren) zijn, worden als slachtoffer van een geweldsmisdrijf aangemerkt de overlevende ouder en de persoon die gedurende ten minste één jaar voorafgaand aan het overlijden deel uitmaakte van het huishouden van de overledene en er samen met laatstgenoemde verantwoordelijk voor was, of de perso(o)n(en) die ten laste van de overledene kwam(en).

U hebt alle rechten van een slachtoffer maar als slachtoffer van een geweldsmisdrijf hebt u bovendien recht op een schadevergoeding, die u kunt aanvragen bij het Slowaakse ministerie van Justitie.

Heb ik toegang tot bemiddeling/mediation? Onder welke voorwaarden? Ben ik in veiligheid tijdens bemiddeling/mediation?

Bij uw eerste contact ontvangt u van de politieambtenaar informatie over bemiddelingsprocedures. Bemiddeling wordt verzorgd door een reclasserings- en bemiddelingsambtenaar wanneer u en de dader daarvoor vrijwillig toestemming verlenen. Er wordt dan geprobeerd via actieve deelname door beide partijen de negatieve gevolgen van het gepleegde strafbare feit tegen te gaan. U kunt uw toestemming op ieder moment weer intrekken. De gegevens die in de loop van de bemiddeling worden verzameld, zijn vertrouwelijk en mogen voor geen enkel ander doel dan de oplossing van een geschil via bemiddeling worden gebruikt zolang de partijen daar geen toestemming voor hebben gegeven.

Waar vind ik de wetgeving waarin mijn rechten zijn vastgesteld?

[Wet inzake slachtoffers van een strafbaar feit \(Zákon o obetiach trestných činov\)](#)

[Wetboek van strafvordering](#)

Laatste update: 27/03/2023

De verschillende taalversies van deze pagina worden bijgehouden door de betrokken lidstaten. De informatie wordt vertaald door de diensten van de Europese Commissie. Eventuele aanpassingen zijn daarom mogelijk nog niet verwerkt in de vertalingen. De Europese Commissie aanvaardt geen verantwoordelijkheid of aansprakelijkheid met betrekking tot informatie of gegevens in dit document. Zie de juridische mededeling voor auteursrechtelijke bepalingen van de lidstaat die verantwoordelijk is voor deze pagina.

2 - De aangifte van een strafbaar feit en mijn rechten tijdens het onderzoek of het proces

Hoe geef ik een strafbaar feit aan?

U doet aangifte door een klacht in te dienen bij een van de diensten van de politie, het parket of de rechtbank. U kunt een klacht indienen als u het slachtoffer bent van een strafbaar feit en ook als u ziet dat een verwante het slachtoffer is van een strafbaar feit, schade heeft ondervonden of een strafbaar feit heeft gepleegd. De verschillende instanties (d.w.z. politie, parket, rechtbanken) werken onderling samen en sturen uw klacht zo nodig voor grondig onderzoek door naar de aangewezen instantie. Uw klacht kunt u mondeling, schriftelijk of elektronisch indienen. Elektronisch ingediende klachten worden voorzien van een geavanceerde elektronische handtekening. In uw klacht geeft u een beschrijving van wat er is gebeurd en vermeldt u uw contactgegevens. Indien u slachtoffer bent van een strafbaar feit, beschrijft u ook de schade die u hebt geleden en geeft u aan of u al dan niet wilt verzoeken om een schadevergoeding. Anonieme indiening is niet mogelijk maar als u daarom verzoekt zal de politieambtenaar of openbare aanklager uw persoonsgegevens niet in uw aangifte opnemen.

Hoe kom ik er achter wat de stand van zaken is?

Als u aangifte hebt gedaan van een strafbaar feit of als u slachtoffer bent van een strafbaar feit, moet de politieambtenaar u via kennisgeving of betekening informeren over de beslissing. De kennisgeving of betekening van de beschikking (*uznesenie*) vindt plaats op het adres dat u in uw klacht hebt opgegeven. Indien u aangifte hebt gedaan van een strafbaar feit, wordt u *op de hoogte gehouden van het verloop van de procedure (tenlastelegging van een bepaalde persoon, uitbreiding van de tenlastelegging, verwijzing van de zaak, buitenvervolginstelling, voorwaardelijk sepot of schorsing van de vervolging)*.

Kom ik in aanmerking voor rechtsbijstand (tijdens het onderzoek of tijdens het proces)? Onder welke voorwaarden?

U bent niet verplicht zich bij het indienen van uw klacht te laten vertegenwoordigen door een advocaat. U kunt ervoor kiezen gebruik te maken van de rechtsbijstand die wordt verleend door organisaties voor slachtofferhulp of, onder bepaalde voorwaarden, door het centrum voor rechtsbijstand. In de latere fasen van de strafprocedure kan er op kosten van de staat een advocaat voor u worden aangewezen.

Kan ik aanspraak maken op onkostenvergoeding (voor deelname aan het onderzoek/het proces)? Onder welke voorwaarden?

Wanneer u wordt opgeroepen als getuige, ongeacht of dat in het kader van een voorbereidende of gerechtelijke procedure is, hebt u recht op vergoeding van uw kosten, waaronder met name de met bewijzen gestaaftde kosten van vervoer, maaltijden en verblijf. U hebt recht op een vergoeding voor aantoonbare loon- of andere inkomstenderving. U moet uw verzoek om terugbetaling van de kosten die u hebt gemaakt om te getuigen, binnen drie dagen na de zitting indienen, want daarna vervalt uw recht. Uw vergoeding moet binnen twee weken na indiening van uw verzoek zijn vastgesteld.

Als u een burgerlijke partij bent, neemt de staat niet uw eigen proceskosten voor zijn rekening. Eigen proceskosten zijn vervoerskosten, een vergoeding voor de bestede tijd van de gemachtigde van de burgerlijke partij, portokosten en andere gemaakte kosten. Als burgerlijke partij kunt u echter al in het kader van de strafprocedure een verzoek indienen om terugbetaling van de proceskosten die u moet maken om uw vordering in te stellen, waaronder ook de kosten voor het inschakelen van een gemachtigde. De dader van het strafbare feit is verplicht u die kosten te vergoeden.

Kan ik beroep instellen als mijn zaak wordt afgesloten voordat er een proces plaatsvindt?

Uw zaak wordt niet noodzakelijkerwijs behandeld in een gerechtelijke procedure. Hij kan ook worden afgedaan via een minder formeel alternatief dat niet wordt afgesloten met een beslissing over schuld en straf. Voorbeelden van zulke alternatieve procedures zijn voorwaardelijk sepot van de procedure, voorwaardelijk sepot van de procedure tegen een meewerkende verdachte, transactie of strafbeschikking. De mogelijkheid om beroep in te stellen hangt af van de status van uw procedure en van de manier waarop de strafprocedure wordt afgesloten. Zo kunt u bijvoorbeeld een klacht indienen tegen een voorwaardelijk sepot van de procedure en tegen een voorwaardelijk sepot van uw zaak in het geval van een meewerkende verdachte, ongeacht of u slachtoffer bent of alleen aangifte van de feiten hebt gedaan. Tegen een transactie kunt u daarentegen geen rechtsmiddel instellen omdat die alleen met uw toestemming tot stand kan komen. Als u de burgerlijke partij bent, kunt u verweer instellen tegen een vergoedingsregeling in het kader van een strafbeschikking. Is uw verweer ontvankelijk, dan wordt de vergoedingsregeling in het kader van de strafbeschikking nietig verklaard en verwijst de rechter u naar een civiele procedure waarin u schadevergoeding kunt eisen.

Kan ik betrokken worden bij het proces?

Als u een burgerlijke partij bent, stelt de rechter u in kennis van de hoofdzitting. Als u niet aanwezig bent op de hoofdzitting, wordt uw verzoek om schadevergoeding beoordeeld op basis van uw eerdere verzoeken in het dossier. Als u alleen aangifte hebt gedaan van een strafbaar feit, kunt u de hoofdzitting bijwonen als lid van het publiek.

Wat is mijn officiële rol binnen het rechtsstelsel? Heb ik bijvoorbeeld de hoedanigheid van slachtoffer, getuige, burgerlijke partij of particuliere aanklager?

U wordt als slachtoffer beschouwd als u letsel of materiële, morele of andere schade hebt geleden als gevolg van het strafbare feit, of als uw rechten en vrijheden zijn geschonden of in gevaar zijn gekomen, maar ook als er ten gevolge van het strafbare feit een familielid is overleden. Iedereen die zegt slachtoffer te zijn, wordt als zodanig beschouwd totdat het tegendeel is bewezen, ongeacht of de dader wel of niet is geïdentificeerd, vervolgd of veroordeeld. De rechten, de bescherming en de ondersteuning van slachtoffers zijn vastgelegd in de wet inzake slachtoffers van een strafbaar feit.

In het kader van een strafprocedure kan een slachtoffer de status van bekendmakende partij, burgerlijke partij of getuige hebben en geniet het alle rechten die hem krachtens het wetboek van strafvordering toekomen op grond van de verleende status.

In een strafprocedure is de burgerlijke partij een persoon die ten gevolge van het strafbare feit lichamelijk of materiële, morele of andere schade heeft geleden, of van wie de wettelijk beschermde rechten en vrijheden zijn geschonden of in gevaar zijn gebracht.

U wordt als getuige beschouwd wanneer een bij een strafprocedure betrokken instantie of een rechtbank u heeft uitgenodigd of opgeroepen om als getuige te worden gehoord met betrekking tot voor de strafprocedure relevante feiten waarvan u met uw zintuigen kennis hebt genomen, of wanneer u op eigen initiatief of op initiatief van een partij verschijnt voor een bij een strafprocedure betrokken instantie of een rechtbank.

Het Slowaakse strafrecht bevat geen bepalingen over de instelling van een particuliere aanklager. In strafprocedures wordt de vervolging ingesteld door de openbare aanklager.

Wat zijn mijn rechten en plichten in deze hoedanigheden?

Als slachtoffer van een strafbaar feit hebt u recht op informatie over de mogelijkheid een klacht in te dienen, over de diverse fasen van de strafprocedure en over de contactgegevens van organisaties die u zouden kunnen helpen. Als u daarom vraagt, zal de politie of eventueel het parket u helpen om contact op te nemen met een organisatie voor slachtofferhulp die u beter kan bijstaan. U hebt recht op deskundige hulp, het recht te worden gehoord en het recht met waardigheid, respect en tact te worden behandeld. Als u slachtoffer van een geweldsmisdrijf bent, hebt u ook recht op een schadevergoeding.

Als burgerlijke partij hebt u in bepaalde gevallen het recht te laten weten of u instemt met de instelling van strafrechtelijke vervolging, en hebt u het recht schadevergoeding te eisen en te verzoeken om maatregelen van instructie voor bewijsmiddelen, waaronder ook aanvullende. Ook hebt u het recht bewijsmiddelen over te leggen, dossiers te raadplegen en te bestuderen, de hoofdzitting bij te wonen in openbare rechtszittingen van beroepsprocedures en onderhandelde bekentenissen, te reageren op de bewijsvoering, conclusies te presenteren en een rechtsmiddel in te stellen.

Als getuige is het, wanneer u wordt opgeroepen door de bij de strafprocedure betrokken instanties en/of door de rechtbank, uw plicht te verschijnen en een verklaring af te leggen over het strafbare feit en de dader of over de voor de strafprocedure relevante omstandigheden. Als u niet op de zitting verschijnt zonder daarvoor een geldige reden op te geven, riskeert u dat de autoriteiten u komen halen.

In de volgende drie gevallen kunt u weigeren te getuigen:

als de verdachte een directe verwante, broer of zus, adoptieouder, adoptiekind, echtgeno(o)t(e) of feitelijk samenwonende partner is;

als uw getuigenis een risico op vervolging voor uzelf of voor een of meer van uw naaste verwanten zou inhouden;

als u door te getuigen het biechtgeheim of de geheimhouding van informatie zou schenden die u als persoon met een geheimhoudingsplicht in uw hoedanigheid van pastoraal werker is toevertrouwd.

U hebt recht op rechtsbijstand en op de aanwezigheid van een advocaat bij de hoorzitting, evenals het recht het proces-verbaal in te zien en te verzoeken om aanvulling of correctie ervan. U hebt recht op een vergoeding van de noodzakelijke kosten (bv. vervoerskosten) en loonderving, de zogeheten getuigenkosten (*svedočné*). U moet uw verzoek om terugbetaling van de kosten die u hebt gemaakt om te getuigen, binnen drie dagen na de zitting indienen.

Kan ik tijdens het proces een verklaring afleggen of getuigen? Onder welke voorwaarden?

Als burgerlijke partij kunt u de hoofdzitting bijwonen en bewijsmiddelen overleggen waarvan de rechter kennis moet nemen. Ook kunt u commentaar geven op bewijsmiddelen waarvan de rechter al heeft kennisgenomen. Nadat de rechter het onderzoek heeft afgesloten, is het niet meer mogelijk verder bewijsmateriaal over te leggen.

Aan het eind van de zitting (of aan het eind van de laatste zitting, als er meerdere zijn) kunt u uw conclusies presenteren. Conclusies zijn inhoudelijk niet strikt gedefinieerd, zodat u zelf kunt beslissen wat u wilt zeggen. U kunt daarbij gebruikmaken van uw aantekeningen. Als u een gemachtigde hebt, worden de conclusies door hem gepresenteerd.

Welke informatie ontvang ik tijdens het proces?

Als burgerlijke partij wordt u altijd via kennisgeving of betekening op de hoogte gebracht van elke beslissing die wordt genomen (vonnis, beschikking, strafbeschikking). Als u een gemachtigde hebt aangewezen, worden de beslissingen rechtstreeks naar hem gestuurd.

Heb ik toegang tot procesdossiers?

U kunt tijdens de strafprocedure op ieder moment vragen om inzage in het dossier. Daarvoor moet u contact opnemen met de bevoegde instantie die bij de strafprocedure is betrokken. Dat kunt u zowel mondeling als schriftelijk doen. In dat geval is de bevoegde instantie in beginsel verplicht het verzoek van u als burgerlijke partij in te willigen door u in kennis te stellen van de plaats, de datum en het tijdstip van deze procedurehandeling. Bij inzage in het dossier worden uiteraard alle maatregelen genomen die nodig zijn om bekendmaking van vertrouwelijke informatie, bedrijfs- en bankgegevens enz. te voorkomen.

Laatste update: 27/03/2023

De verschillende taalversies van deze pagina worden bijgehouden door de betrokken lidstaten. De informatie wordt vertaald door de diensten van de Europese Commissie. Eventuele aanpassingen zijn daarom mogelijk nog niet verwerkt in de vertalingen. De Europese Commissie aanvaardt geen verantwoordelijkheid of aansprakelijkheid met betrekking tot informatie of gegevens in dit document. Zie de juridische mededeling voor auteursrechtelijke bepalingen van de lidstaat die verantwoordelijk is voor deze pagina.

3 - Mijn rechten na afloop van het proces

Kan ik beroep instellen tegen de beslissing?

U kunt beroep instellen tegen een beslissing over het verzoek tot schadevergoeding of de proceskosten. Afhankelijk van het soort beslissing kunt u beroep instellen tegen de uitspraak (binnen twee weken), een klacht indienen (binnen drie werkdagen) of verzet aantekenen (binnen acht dagen). In de beslissing die u ontvangt, staat vermeld welk rechtsmiddel u kunt instellen en waar en wanneer u dat kunt doen.

Wat zijn mijn rechten nadat de beslissing is gegeven?

De veroordeelde dader van het strafbare feit moet uw schade vergoeden overeenkomstig de beslissing. Als de veroordeelde zich niet aan die verplichting houdt nadat de beslissing definitief is geworden, kunt u via een gerechtelijk commissaris nakoming ervan eisen. Deze commissaris onderneemt vervolgens de nodige stappen om ervoor te zorgen dat u uw schadevergoeding krijgt, bijvoorbeeld door de bezittingen van de veroordeelde te verkopen of door een bepaald bedrag in te houden op zijn salaris. Nadat de strafprocedure is afgesloten, zijn er echter nog andere rechten voor u als slachtoffer/burgerlijke partij. Die rechten betreffen uw veiligheid en uw schadevergoeding.

Als u slachtoffer van een geweldsmisdrijf bent, kunt u bij het Slowaakse ministerie van Justitie een door de staat te verstrekken schadevergoeding aanvragen. Een schadevergoeding wordt toegekend als u letsel hebt opgelopen en, bij bepaalde strafbare feiten, als u morele schade hebt geleden. Een wezenlijke voorwaarde voor een verzoek om vergoeding is dat er een strafprocedure moet zijn ingeleid waarin u van de dader schadevergoeding hebt gevorderd en dat de schade u niet op een andere manier is vergoed. U kunt al tijdens de strafprocedure om schadevergoeding verzoeken maar u moet uw verzoek wel indienen binnen een jaar nadat de beslissing definitief is geworden. Het is dus belangrijk die termijn niet te laten verstrijken.

Heb ik recht op ondersteuning of bescherming na het proces? Hoelang?

Ook wanneer de strafprocedure al is afgesloten, hebt u nog recht op deskundige hulp. Als u bijvoorbeeld nog behoefte hebt aan psychologische hulp of assistentie bij het uitoefenen van uw rechten, dan hebt u daar recht op.

Welke informatie krijg ik als de dader wordt veroordeeld?

In het vonnis dat aan u wordt meegedeeld, staat informatie over de straf die aan de dader van het strafbare feit is opgelegd, zoals de duur van de straf en, bij veroordeling tot een gevangenisstraf, de inrichting waar hij de straf zal uitzitten.

Word ik geïnformeerd wanneer de dader in vrijheid wordt gesteld (ook wanneer hij vervroegd of voorwaardelijk in vrijheid wordt gesteld) of wanneer hij is ontsnapt uit de gevangenis?

U hebt het recht aan te geven of u op de hoogte wilt worden gesteld wanneer de dader in vrijheid wordt gesteld of uit een van de inrichtingen ontsnapt. Die informatie is voornamelijk bedoeld om u te beschermen mocht de dader u willen vinden (bv. als de dader iemand uit uw gezin of een naast familielid is). U kunt die beslissing op ieder moment veranderen en de politie, de openbare aanklager en de rechtbank zullen daar dan rekening mee houden. Als er echter gevaar dreigt voor u of voor uw gezondheid, zal de politie/openbare aanklager/rechter u, ook als u dat niet wilt, op de hoogte stellen van de vrijlating of ontsnapping van de dader.

Word ik betrokken bij beslissingen over invrijheidstelling of voorwaardelijke invrijheidstelling? Kan ik bijvoorbeeld een verklaring afleggen of beroep instellen?

U kunt slechts beroep instellen in verband met het deel dat betrekking heeft op de schadevergoeding. Alleen de verdachte en de openbare aanklager kunnen beroep instellen tegen de straf of de duur ervan.

Laatste update: 27/03/2023

De verschillende taalversies van deze pagina worden bijgehouden door de betrokken lidstaten. De informatie wordt vertaald door de diensten van de Europese Commissie. Eventuele aanpassingen zijn daarom mogelijk nog niet verwerkt in de vertalingen. De Europese Commissie aanvaardt geen verantwoordelijkheid of aansprakelijkheid met betrekking tot informatie of gegevens in dit document. Zie de juridische mededeling voor auteursrechtelijke bepalingen van de lidstaat die verantwoordelijk is voor deze pagina.

4 - Schadevergoeding

Via welke procedure kan ik van de dader schadevergoeding vorderen (bv. rechtszaak, burgerlijke vordering, voeging)?

U kunt in een strafprocedure schadevergoeding vorderen van de dader. U kunt dat mondeling doen, waarbij uw vordering wordt vastgelegd in het proces-verbaal van de zitting, of schriftelijk, door het indienen van een specifieke vordering. De burgerlijke partij heeft volgens de wet het recht vergoeding van de ten gevolge van het strafbare feit geleden schade te vorderen van de verdachte, en kan de rechter ook verzoeken de verdachte daartoe te verplichten in het vonnis; de burgerlijke partij moet de vordering indienen voordat het onderzoek of het beknopte onderzoek is afgelopen. In uw vordering moet u duidelijk de redenen en het bedrag van de gevorderde vergoeding vermelden. De burgerlijke partij wordt tijdens de zitting geïnformeerd over haar recht op schadevergoeding en over de te volgen procedure om van dat recht gebruik te maken.

Als er reden is om aan te nemen dat het niet mogelijk of ingewikkeld is te voldoen aan het recht van de burgerlijke partij op vergoeding van de door het strafbare feit veroorzaakte schade, kan het verwachte schadebedrag worden voldaan door beslag te leggen op de eigendommen of andere eigendomsrechten van de verdachte. Tot inbeslagneming wordt besloten door de rechter op verzoek van de openbare aanklager of de burgerlijke partij; in de voorbereidende fase van de procedure wordt ertoe besloten door de openbare aanklager op verzoek van de burgerlijke partij. In de voorbereidende fase kan de openbare aanklager conservatoir beslag leggen op het bedrag, ook als de burgerlijke partij geen vordering heeft ingediend, als dat nodig is met het oog op de belangen van laatstgenoemde, met name bij gevaar voor vertraging.

De rechter heeft de dader ertoe veroordeeld mij schadevergoeding te betalen. Hoe kan ik ervoor zorgen dat de dader betaalt?

Als de dader van het strafbare feit niet uit vrije wil voldoet aan de door de rechter in de strafprocedure opgelegde verplichtingen, krijgt u, wanneer de rechterlijke beslissing uitvoerbaar wordt, een executoriale titel die het u mogelijk maakt uw recht tegenover de dader van het strafbare feit te doen gelden door via een executoriale procedure uitvoering van de beslissing af te dwingen. In dat geval kunt u een beroep doen op een advocaat.

Als de dader niet betaalt, kan de staat het bedrag dan voorschieten? Onder welke voorwaarden?

Nee.

Heb ik recht op een schadevergoeding van de staat?

Als u slachtoffer van een geweldsmisdrijf bent, kunt u verzoeken om schadevergoeding. De schadevergoeding wordt door het Slowaakse ministerie van Justitie bepaald en uitgekeerd op basis van een schriftelijk verzoek. Het verzoek dient u in met behulp van een formulier dat te vinden is op de website van het ministerie. Indiening is mogelijk vanaf het begin van de procedure tot een jaar na de datum waarop het vonnis of de strafbeschikking definitief is geworden.

Als de strafrechter u voor uw vordering tot vergoeding van de schade wegens letsel heeft verwezen naar een burgerrechtbank of andere instantie, moet u uw verzoek bij het ministerie indienen binnen een jaar na de datum waarop de in de burgerlijke procedure of de procedure bij een andere instantie genomen beslissing over uw vordering definitief wordt. Na afloop van deze termijn vervalt het recht op schadevergoeding op grond van de wet inzake slachtoffers van een strafbaar feit.

Deze termijnen worden opgeschort tijdens procedures voor een bevoegde instantie, met name tijdens civiele procedures en executoriale procedures waarin u de schadevergoeding voor uw letsel rechtstreeks eist van de persoon die u dat letsel heeft veroorzaakt.

Het ministerie moet binnen vier maanden na de datum waarop het uw volledige verzoekdossier heeft ontvangen, beslissen over uw verzoek. Die termijn wordt verlengd met de tijd die verstrijkt tussen de datum van indiening van een voor het nemen van de beslissing benodigd verzoek om medewerking of verzoek om documenten bij in de strafprocedure betrokken bevoegde instanties, rechtbanken, andere landelijke, regionale en plaatselijke overheidsinstanties en andere personen, en de datum van verlening respectievelijk verstrekking ervan.

Heb ik recht op schadeloosstelling als de dader niet veroordeeld is?

Bij vrijspraak van de verdachte verwijst de rechter u met uw verzoek naar een burgerrechtbank of andere instantie.

Als u slachtoffer van een geweldsmisdrijf bent en de verdachte is vrijgesproken omdat hij niet strafrechtelijk aansprakelijk is vanwege zijn leeftijd of geestelijke stoornis, en u geen andere schadevergoeding voor uw letsel hebt ontvangen, dan hebt u recht op een schadevergoeding op grond van de wet inzake slachtoffers van een strafbaar feit.

Heb ik recht op een voorschot op dringende gronden in afwachting van de beslissing over mijn vordering tot schadevergoeding?

Nee.

Laatste update: 27/03/2023

De verschillende taalversies van deze pagina worden bijgehouden door de betrokken lidstaten. De informatie wordt vertaald door de diensten van de Europese Commissie. Eventuele aanpassingen zijn daarom mogelijk nog niet verwerkt in de vertalingen. De Europese Commissie aanvaardt geen verantwoordelijkheid of aansprakelijkheid met betrekking tot informatie of gegevens in dit document. Zie de juridische mededeling voor auteursrechtelijke bepalingen van de lidstaat die verantwoordelijk is voor deze pagina.

5 - Mijn rechten op ondersteuning en bijstand

Met wie moet ik als slachtoffer van een strafbaar feit contact opnemen voor ondersteuning en bijstand?

De contactgegevens van de diverse organisaties voor slachtofferhulp vindt u op de website van het Slowaakse ministerie van justitie: <https://www.justice.gov.sk/Stranky/Registre/Zoznamy-vedene-MS-SR/Register-pomoc-obetiam-zoznam.aspx>.

Hotline voor opvang slachtoffers

Hotline voor opvang vrouwelijke geweldsslachtoffers (<i>Národná linka pre ženy zažívajúce násilie</i>) (24/7)	0800 212 212
Hotline voor kinderveiligheid (<i>Linka detskej istoty</i>) (24/7)	116 111
Hotline voor hulp voor gezochte kinderen (<i>Linka pre hľadané deti</i>) (24/7)	116 000
Kindertelefoon (<i>Linka detskej dôvery</i>) (14-20 uur)	055/234 72 72
Hulplijn voor slachtoffers van mishandeling (<i>Linka pre týrané osoby</i>)	0800 300 700
Hulplijn voor slachtoffers van mensenhandel (<i>Linka pomoci obetiam obchodovania s ľuďmi</i>)	0800 800 818
Hulplijn voor mensen in acute psychologische crisis of moeilijke levenssituatie (<i>Linka dôvery Nezábudka</i>)	0800 800 566

OVERIGE CONTACTGEGEVENS

Alarmnummer voor spoedeisende hulp	112
Politiediensten	158
Hulplijn van het Bureau van het directoraat Arbeid, Sociale Zaken en Gezin voor het melden van verwaarlozing (<i>Linka UPSVAR pre nahlásenie zanedbávania</i>)	0800 191 222
Meldpunt van het parket voor het aangeven van huiselijk geweld (<i>Linka prokuratúry pre ohlásenie domáceho násillia</i>)	0800 300 700
Ministerie van Justitie van de Slowaakse Republiek (voor schadevergoeding)	02/888 91 544

 **Informatiebureaus voor slachtoffers** (deze bureaus bevinden zich in de belangrijkste steden, verstrekken basisinformatie en helpen bij het leggen van contacten met de organisatie voor slachtofferhulp)

Is slachtofferhulp gratis?

Ja.

Wat voor steun kunnen overheidsdiensten of -instanties mij bieden?

U kunt gebruikmaken van rechtsbijstand van organisaties voor slachtofferhulp, van een centrum voor bescherming van slachtoffers van huiselijk geweld of, onder bepaalde voorwaarden, van het centrum voor rechtsbijstand. De staat werkt samen met de organisaties voor slachtofferhulp. Bij uw eerste contact met de politie verstrekt de politieambtenaar u de contactgegevens van deze organisaties en legt hij uit wat voor hulp zij bieden. Op uw verzoek zal de politieambtenaar u helpen contact met hen op te nemen.

Wat voor steun kunnen niet-gouvernementele organisaties mij bieden?

Elk slachtoffer heeft recht op deskundige hulp. Die hulp wordt hoofdzakelijk verleend door organisaties die erkend zijn op grond van de wet inzake slachtoffers van een strafbaar feit, en door andere organisaties voor slachtofferhulp (de zogenaamde geregistreerde organisaties, die echter niet altijd hulp verlenen in de mate als hieronder is beschreven).

Erkende organisaties voldoen met name aan de voorwaarden die zijn gesteld op het gebied van deskundigheid. Dat betekent dat de medewerkers deskundig zijn en in het bezit zijn van een relevant diploma hoger onderwijs en werkervaring op dit gebied. De diverse organisaties zijn in de meeste gevallen gespecialiseerd in deskundige ondersteuning van een bepaalde groep slachtoffers, zodat zij zich specifiek kunnen richten op de behoeften van de slachtoffers met deskundige hulp van hogere kwaliteit. Informatie over de specialisatie, de contactgegevens en het territoriale werkgebied van elke organisatie vindt u in het register van organisaties voor slachtofferhulp.

De erkende organisaties verlenen algemene deskundige hulp en voor bijzonder kwetsbare slachtoffers kunnen zij specialistische deskundige ondersteuning bieden.

Algemene deskundige slachtofferhulp behelst het volgende:

verstrekking van informatie met bijbehorende toelichting (voornamelijk in verband met strafprocedures, de fasen daarvan, rechten en deskundige hulp),
rechtsbijstand in verband met de uitoefening van de rechten van slachtoffers,

psychologische hulp,
psychologische bijstand in geval van een crisis,

bijstand in verband met de risico's opnieuw slachtoffer te worden, en het voorkomen daarvan.

Een erkende organisatie die algemene deskundige hulp biedt, moet het eerste adviesgesprek altijd gratis aanbieden. Als de organisatie subsidie heeft ontvangen, biedt zij haar deskundige hulp gratis aan gedurende negentig dagen en, indien nodig en op verzoek van het slachtoffer, nog langer.

Specialistische deskundige hulp voor bijzonder kwetsbare slachtoffers behelst het volgende:

algemene deskundige hulp,

psychologische bijstand in geval van een crisis,

beoordeling van het gevaar voor leven of gezondheid,

verlening van maatschappelijke diensten in noodopvang en specialistische sociale bijstand indien er gevaar dreigt voor het leven of de gezondheid van een bijzonder kwetsbaar slachtoffer.

Bijzonder kwetsbare slachtoffers hebben altijd recht op gratis specialistische deskundige hulp. Deze hulp wordt aangeboden gedurende negentig dagen en, indien nodig en op verzoek van het slachtoffer (ook informeel, bijvoorbeeld door een extra afspraak te maken), nog langer.

De erkenning van elke organisatie hangt samen met een van voornoemde vormen van hulpverlening en dus ook met een bepaalde doelgroep van slachtoffers. Als u niet weet welke deskundige hulp een bepaalde erkende organisatie biedt en voor welke doelgroep die organisatie zich inzet, aarzel dan niet om er contact mee op te nemen. De organisatie kan u dan adviseren en eventueel doorverwijzen naar een andere organisatie.

Laatste update: 27/03/2023

De verschillende taalversies van deze pagina worden bijgehouden door de betrokken lidstaten. De informatie wordt vertaald door de diensten van de Europese Commissie. Eventuele aanpassingen zijn daarom mogelijk nog niet verwerkt in de vertalingen. De Europese Commissie aanvaardt geen verantwoordelijkheid of aansprakelijkheid met betrekking tot informatie of gegevens in dit document. Zie de juridische mededeling voor auteursrechtelijke bepalingen van de lidstaat die verantwoordelijk is voor deze pagina.